

No. 2096. CONVENTION ON THE EXECUTION OF FOREIGN ARBITRAL AWARDS. SIGNED AT GENEVA, SEPTEMBER 26, 1927<sup>1</sup>

N° 2096. CONVENTION POUR L'EXÉCUTION DES SENTENCES ARBITRALES ÉTRANGÈRES. SIGNÉE À GENÈVE, LE 26 SEPTEMBRE 1927<sup>1</sup>

No. 3301. CONVENTION ON THE STAMP LAWS IN CONNECTION WITH CHEQUES. SIGNED AT GENEVA, MARCH 19, 1931<sup>2</sup>

N° 3301. CONVENTION RELATIVE AU DROIT DE TIMBRE EN MATIÈRE DE CHÈQUES. SIGNÉE À GENÈVE, LE 19 MARS 1931<sup>2</sup>

No. 3313. CONVENTION PROVIDING A UNIFORM LAW FOR BILLS OF EXCHANGE AND PROMISSORY NOTES. SIGNED AT GENEVA, JUNE 7, 1930<sup>3</sup>

N° 3313. CONVENTION PORTANT LOI UNIFORME SUR LES LETTRES DE CHANGE ET BILLETS À ORDRE. SIGNÉE À GENÈVE, LE 7 JUIN 1930<sup>3</sup>

DECLARATIONS concerning the reapplication of the above-mentioned Conventions in respect of the German Democratic Republic (*Note by the Secretariat*)

DÉCLARATIONS concernant la réapplication des Conventions susmentionnées à l'égard de la République démocratique allemande (*Note du Secrétariat*)

In a communication received on 13 January 1976 the Government of the Federal Republic of Germany declared that in the relations between the Federal Republic of Germany and the German Democratic Republic the declaration of reapplication had no retroactive effect beyond 21 June 1973.

Dans une communication reçue le 13 janvier 1976 le Gouvernement de la République fédérale d'Allemagne a déclaré que dans les relations entre la République fédérale d'Allemagne et la République démocratique allemande l'effet de cette déclaration de réapplication ne remontait pas au-delà du 21 juin 1973.

(13 January 1976)

(13 janvier 1976)

<sup>1</sup> League of Nations, *Treaty Series*, vol. XCII, p. 301; for subsequent actions published in the League of Nations *Treaty Series*, see references in General Indexes Nos. 4, 5, 7 and 8, and for those published in the United Nations *Treaty Series*, see annex C in volumes 122, 134, 269, 325, 525, 570, 683 and 917.

<sup>2</sup> *Ibid.*, vol. CXLIII, p. 7; for subsequent actions published in the League of Nations *Treaty Series*, see references in General Indexes Nos. 6 to 9 and for those published in the United Nations *Treaty Series*, see references in Cumulative Indexes Nos. 2, 4, 5 and 7 to 9, as well as annex C in volumes 771, 811 and 917.

<sup>3</sup> *Ibid.*, vol. CXLIII, p. 257; for subsequent actions published in the League of Nations *Treaty Series*, see references in General Indexes Nos. 6 to 9, and for those published in the United Nations *Treaty Series*, see references in Cumulative Indexes Nos. 2, 4 to 8, 10 and 11, as well as annex C in volume 917.

<sup>1</sup> Société des Nations, *Recueil des Traités*, vol. XCII, p. 301; pour les faits ultérieurs publiés dans le *Recueil des Traités* de la Société des Nations, voir les références données dans les Index généraux nos 4, 5, 7 et 8, et pour ceux publiés dans le *Recueil des Traités* des Nations Unies, voir l'annexe C des volumes 122, 134, 269, 325, 525, 570, 683 et 917.

<sup>2</sup> *Ibid.*, vol. CXLIII, p. 7; pour les faits ultérieurs publiés dans le *Recueil des Traités* de la Société des Nations, voir les références données dans les Index généraux nos 6 à 9, et pour ceux publiés dans le *Recueil des Traités* des Nations Unies, voir les références données dans les Index cumulatifs nos 2, 4, 5 et 7 à 9, ainsi que l'annexe C des volumes 771, 811 et 917.

<sup>3</sup> *Ibid.*, vol. CXLIII, p. 257; pour les faits ultérieurs publiés dans le *Recueil des Traités* de la Société des Nations, voir les références données dans les Index généraux nos 6 à 9, et pour ceux publiés dans le *Recueil des Traités* des Nations Unies, voir les références données dans les Index cumulatifs nos 2, 4 à 8, 10 et 11, ainsi que l'annexe C du volume 917.